

# EVROPSKI PARLAMENT

2004



2009

*Dokument zasedanja*

24.10.2006

B6-0545/2006 }  
B6-0571/2006 }  
B6-0573/2006 }  
B6-0574/2006 }  
B6-0575/2006 }  
B6-0576/2006 } RC1

## **PREDLOG SKUPNE RESOLUCIJE**

v skladu s členom 103(4) Poslovnika, ki ga vlagajo:

- John Bowis, Eija-Riitta Korhola, Gay Mitchell in James Nicholson v imenu skupine PPE-DE
- Miguel Angel Martínez Martínez, Margrietus van den Berg in Dorette Corbey v imenu skupine PSE
- Danutė Budreikaitė, Jules Maaten, Marios Matsakis in Fiona Hall v imenu skupine ALDE
- Frithjof Schmidt, Margrete Auken, Marie Anne Isler Béguin, Carl Schlyter, Sepp Kusstatscher in Gisela Kallenbach v imenu skupine Verts/ALE
- Kartika Tamara Liotard, Luisa Morgantini, Jacky Henin in Umberto Guidoni v imenu skupine GUE/NGL
- Roberta Angelilli v imenu skupine UEN

in ki nadomesti predloge naslednjih političnih skupin:

- Verts/ALE (B6-0545/2006)
- GUE/NGL (B6-0571/2006)
- UEN (B6-0573/2006)
- ALDE (B6-0574/2006)
- PSE (B6-0575/2006)
- PPE-DE (B6-0576/2006)

o izvozu strupenih odpadkov v Afriko

RC\637183SL.doc

PE 379.712v01-00}  
PE 379.738v01-00}  
PE 379.740v01-00}  
PE 379.741v01-00}  
PE 379.742v01-00}  
PE 379.743v01-00} RC1

**SL**

**SL**

## **o izvozu strupenih odpadkov v Afriko**

*Evropski parlament,*

- ob upoštevanju baselske konvencije, ki ureja trgovino z nevarnimi odpadki, in na njej temelječi prepovedi vsega izvoza nevarnih odpadkov iz držav OECD v ostale države,
  - ob upoštevanju zakonodaje o pošiljanju odpadkov znotraj Evropske skupnosti, v Skupnost in iz nje<sup>1</sup>, zlasti Uredbe Sveta (EGS) št. 259/93 z dne 1. februarja 1993 o nadzoru in kontroli takih pošiljk,
  - ob upoštevanju konvencije o nadzoru nad prehodom nevarnih odpadkov preko meja in nad njihovim odstranjevanjem, ki jo je v imenu Skupnosti sprejel Svet s Sklepom 93/98/EGS<sup>2</sup>,
  - ob upoštevanju člena 103(4) svojega poslovnika,
- A. ker je bilo na več območij v okolici Abidžana, kjer živi 5 milijonov ljudi, odloženih približno 500 ton kemičnih odpadkov,
- B. ker je doslej umrlo osem ljudi, 85.000 pa jih je bilo odpeljanih v bolnišnico na zdravljenje zaradi krvavitve iz nosu, diareje, slabosti, očesnega vnetja in težav z dihanjem; ker so lahko posledice odlaganja strupenih odpadkov daljnosežne ter vključujejo onesnaženje tal, površinskih voda in podtalnice,
- C. ker je zastupitev zlasti hudo prizadela večje število otrok: po ocenah Unicefa bo med 9.000 in 23.000 otrok potrebovalo zdravniško pomoč, zdravstveno nego in ukrepe za očiščenje okolja, kjer živijo,
- D. ker je strupene odpadke odložil tanker, ki je v grški lasti, pluje pod panamsko zastavo in ga ima v najemu družba Trafigura Beheer B.V. s sedežem na Nizozemskem in ker takšno razprševanje odgovornosti povzroča ponavljajočo se in nesprejemljivo težavo za izvajanje zakonodaje ES,
- E. ker je v severnih državah odstranjevanje nevarnih odpadkov zaradi okoljskih predpisov postalo drago,
- F. ker so organi amsterdamskega pristanišča pri raztovarjanju odkrili, da gre za nevarne odpadke, ter zahtevali višjo pristojbino za dokončanje raztovarjanja, čemur je sledila odločitev osebja na tankerju, da odpadke prečrpa nazaj na krov; ker so nizozemski organi dovolili ladji, da zapusti njihovo ozemlje, čeprav jim je bilo znano, da gre za nevarne odpadke in da kapetan ni hotel plačati za varno odložitev odpadkov na Nizozemskem,
- G. ker je družba imela možnost, da bi odpadke zakonito in varno odložila v Evropi, ampak se je odločila za cenejšo alternativo na Slonokoščeni obali,

---

<sup>1</sup> UL L 30, 6.2.1993, str. 1.

<sup>2</sup> UL L 30, 6.2.1993, str. 1.

- H. ker je Afrika kraj, kamor se odlaga vse možne vrste nevarnih odpadkov; ker je Greenpeace odkril 80 lokacij, kjer so bili odloženi nevarni odpadki iz razvitih držav: stari računalniki v Nigeriji, radioaktivne cisterne v Somaliji, klor v Kamerunu itd.,
- I. ker večina afriških držav nima strogih predpisov za zaščito okolja in sredstev za preživetje ljudi v prisotnosti nevarnih odpadkov,
- J. ker je ves izvoz odpadkov za odložitev iz EU prepovedan od maja 1944 v skladu z Uredbo (EGS) št. 259/93; ker je izvoz nevarnih odpadkov iz EU v države, ki niso članice OECD, prepovedan od januarja 1997 v skladu z Uredbo (EGS) 259/93,
- K. ker je odložitev nevarnih odpadkov na Slonokoščeni obali le vrh ledene gore vrstečih se primerov pošiljanja nevarnih odpadkov iz EU v države, ki niso članice OECD; ker se s pretvezo "ponovne uporabe" odloži v države, ki niso članice OECD, velike količine odpadne električne in elektronske opreme; ker je bilo precejšnje število starih ladij iz EU, naloženih s strupenimi snovmi, odloženih v Aziji v razmerah, ki so izredno škodljive za delavce in okolje,
- L. ker je na zasedanju 9. aprila 2002 Parlament pri prvem branju sprejel poročilo o predlogu direktive o "zaščiti okolja: preprečevanje kriminala, kaznivih dejanj in kazenske sankcije"; ker Svet nikoli ni sprejel političnega sporazuma o tem predlogu direktive in je namesto tega raje sprejel okvirni sklep v okviru tretjega stebra o isti temi; ker je Sodišče Evropskih skupnosti 13. septembra 2005 ta okvirni sklep razveljavilo,
1. poziva Komisijo, Nizozemsko in Slonokoščeno obalo, da izčrpno raziščejo primer, določijo odgovornost na vseh ravneh, privedejo pred sodišče krivce za ta okoljski zločin in zagotovijo popolno sanacijo okoljskega onesnaženja, pa tudi izplačilo odškodnine žrtvam;
  2. poziva EU in države članice, da sprejmejo potrebne ukrepe za zagotovitev vse potrebne pomoči prizadetim prebivalcem, zlasti otrokom, pri čemer naj uporabijo vsa razpoložljiva sredstva podpore, sodelovanja in civilne zaščite;
  3. meni, da so bile pri izvozu nevarnih odpadkov v Abidžan očitno kršene tako zakonodaja EU kot mednarodne konvencije, zato poziva Komisijo in države članice, da sprejmejo vse potrebne ukrepe za zagotovitev popolnega izvajanja obstoječe zakonodaje, ki ureja pošiljanje odpadkov;
  4. zahteva od Komisije in zadevnih držav članic, da javno objavijo vse dvostranske sporazume, ki so jih do danes sklenile z državami, ki niso članice OECD, za pošiljanje odpadkov;
  5. poziva Komisijo, naj izdela zakonodajne predloge za zapolnitev vrzeli v trenutni ureditvi o nevarnih odpadkih, da se preneha pošiljanje odpadne električne in elektronske opreme in odsluženih plovil in ladij v države, ki niso članice OECD;
  6. pooblašča Komisijo, da zbere podatke o nezakoniti trgovini s takimi nevarnimi odpadki in izdelki ter njihovim odlaganjem v Afriki in drugih državah v razvoju, da predstavi predloge ukrepov za nadzor, zmanjšanje in odpravo nezakonite trgovine, prevoza in odlaganja takih

izdelkov v afriških državah in drugih državah v razvoju ter da vsako leto sestavi seznam držav in nadnacionalnih družb, ki nezakonito odlagajo strupene odpadke in izdelke v Afriki in drugih državah v razvoju;

7. naroči svojemu predsedniku, naj resolucijo posreduje Svetu, Komisiji, državam članicam, generalnemu sekretarju Združenih narodov, vladi Slonokoščene obale in sekretariatu baselske konvencije.